

# BERTÉ ET LE PATRIO

IL EST PLUS FACILE DE PAYER SELON NOTRE PLA

TERKE de mes aïeux

> le R. P. Roméo Bédard, O. M. I.



## On veut définir le sens véritable du patriotisme canadien-français

par correspondance rejetée

décerne 6 doctorats ST-JOSEPH, N.-B. - Six doc

Présentation d'une candidature

la loi électorale du Canada ce tout article permettant à un as mond as piranta aune candidature fédérale de denvoyer par la gade au as mond de la company de

## Les catholiques doivent rester fermes devant les persécutions



## Voeux du Souverain Pontife à une "douce et grande patrie"

## Une nouvelle société semi-secrète Les Chevaliers de Champlain

#### Le fondateur de l'U.N.F. M. E. Létienne, est décédé

# au sanctuaire Notre-Dame-du-Lau à Powerview, le dimanche 26 mai

M. Castonguay lui a répondu de l'Agrie pas avoir le droit de changer sciences so

PREMIER PELERINAGE DIOCESAIN

# Deuxième concours d'élocution et de diction du sud de la Saskatchewan

#### AU POSTE CBWT





fisque. ptera pas nécessairement sse ni augune des soumis-



or soil au pin non dat 10 resumements charles, afresde , afresde , and a date fraze pour le ret un deur content, seront reçue at bures on the same particular services and particular services and particular services and services are services and service

#### VOLCANO LIMITÉE

WILFRID GIROUARD, prés

anufacturiers d'appareils de

#### Notes agricoles



Jeunes diplômés

d'écoles supérieures

La Banque Royale vous propose

un brillant avenir

VOYEZ LES POSSIBILITÉS EXCEPTIONNELLES QU'ELLE VOUS OFFRE

métites.

J. La Banque Royale offre, à tous les membres de son personnel, des cours d'administration bancaire qu'il sétudient chez eux. Les candidats qui resuissent obliennet rapidement de l'avance-difficie. Le la comme de la comme del la comme de la comme del la comme de la comme

LA BANQUE ROYALE DU CANADA

W. G. Hurley, gérant

Banque Royale du Canada est, par ordre d'importance, la ème banque d'Amérique du Nord. Elle possède plus de scoursales et ne cesso de no novir d'autres. Au cour-derniere samés, elle a insuguri d'autres. Au cour-derniere samés, elle a insuguri de la comme de la nécessite la nomination d'us gent et offre ainsi de belles littles d'avancement pour les jennes employés de la Banque

Exclusif à "La Liberté et le Pat par Jacques LEMOYNE

#### Vient de paraître

La Jongleuse



#### Viant de paraître "Panorama Chrétien"



## Western Savings and Loan Association

Bureau-chef WINNIPEG

#### Les C. de C. du Manitoba ont élu le nouveau conseil

Journée.

C'est au cours de ce congrès à Dauphin qu'on remit à Mile Pearl Manseau son prix de \$100, mérité lors du concours de composition sur la vocation. La gagnante étail accompagnée de se parents.

Les Chevallers de Colomb Component maintenant plus de dans 18 conseils: Winnipeg.

Léon-H. Bénard, C.R. ce Banque Canadienne Nat

ue Main Winnipeg TELEPHONE 92-3135

Grafton, Deniset
Dowhan, Bétournay
& Muldoon
AVOCATS et NOTAIRES

431, rue Main Winnipeg, Man TELEPHONE 92-3135

Laurier-A. Régnier

Louis-P. Roy

AVOCAT et NOTAIRE 147, ave Provencher, St-Bonifac

Clifford W. Brock

C.R., M.A., LL.B.
AVOCAT - PROCUREUR
AVOCAT de la ville de St-Boniface
550, édifice Samerset, Winnipeg
Téléphone 93-0526
128, avenue Provencher, St-Boniface Chapman & Trudel

412, EDIFICE PARIS et Garry - Winnipeg, Man Téléphone 92-4666

Joseph-N. Landry, B.A.

302, édifice McIntyre 416, rue Main Winnipeg Teléphones: Bur.: 92-7125 — Rés.: 42-0303

Greenberg & Arpin Solomon GREENBERG, LL.B. Maurice-J ARPIN. B.A. LL.B 203-4, édifice Confederation L 457, rue Main, Winnipeg

Téléphones: 92-6516 - 17 Marcoux et Dureault arent-G. MARCOUX, B.A., LL.B. 702, édifice Great Western 356, rue Main, Winnipeg Téléphones: 92-8241-42

Dr JACOB

MAGASIN METROPOLITAN Angle Portage et Carlt
Winnipeg, Man.
Téléphone 92-8319

R. J. Stanners EXAMEN DE LA VUE Téléphone 23-2850

141, evenue Provencher ST-BONIFACE, MAN. James Shaen Limited

Dr Jean-J. Trudel

Maladies des yeux, oreilles, et gorge EXAMENS DE LA VUE

Dr Edouard-G. Jarious 301, chemin Ste-Marie St-Boniface, Man.

TELEPHONE 23-2111 Dr A.-C. Laurin

141, avenue Provenche ST-BONIFACE, MAN.

Dr A.-E. Bourgeois

343, rue Taché, St-Bonifec Téléphone 20-4828

Dr P.-E. LaFlèche DENTISTE

09, rue Sherbrook Win

Dr Joseph M. Kagan 318, édifica Medical Arts, Winnipeg Heures de bureau: 2 h. à 5 h. p.m.

Téléphones: Bureau: 93-6996 Rés.: 56-5221

Dr R.-G. d'Agincourt

Houres de bureau
2 h 4 6 h p.m., tous les joure,
les samedis exceptés
245, rue Marion. St-Boniface
Tél.: bur 20-3360 — 40-2791

Dr E.-T. Etsell

508, éd. Medical Arts, Winniper Téléphones: Bureau: 92-4843 Rés.: 4-4588

Dr C. Lavoie

400, rue Tache, St-Honifac (en face de l'hôpital) Telephones: u: 23-6762 — Rés.: 29-140 Heures de consultation: I h. 30 à 6 h. p.m.



Examen de la vue

Kensington
15. ave Portage
WINNIPEG

Téléphone
92-2495

CLINIQUE SAINT-BONIFACE

R.-A. Jacques, M.D.

J.-M. Huot, M.D.

W.-N. Albi, M.D.
Res SUnset 3-5717
Médecine générale
Obstétrique — Chirurgie

## POURQUOI LES ADULTES NE BOIRAIENT-ILS PAS?

Succursale de St-Boniface

L'individu qui ne boit pas:

Evite une conduite impulsive et irresponsable, souvent occasionnée par l'usage de la boisson.

par l'usage de la boisson.

S'assure du maximum d'efficacité mentale et physique en tout temps.

Epargne de l'argent.

Sait probablement envisager immédiatement ses problèmes et ses désappointements, plutôt que de chercher à les éviter en buvant.

Ne connaît pas la tendance à compter sur l'alcool comme source de tout amusement.

Ne risque pas les humiliations et les dangers que cause l'ivresse.

Et, enfin, ne peut pas devenir alcoolique.

La décision de boire ou de ne pas boire est exclusivement la vôtre, bien





#### La Liberté et le Patriote



Journal hebdomadaire publié le vendredi numéro 619 de l'avenue McDermot, à Winn

ABONNEMENTS — Canada: 6 mois, \$1.75; 1 an, \$3.00; 2 ans, \$5.00 Etranger: 6 mois, \$200; 1 an, \$3.50; 2 ans, \$6.00 Toute correspondance doit être adressée à
La Liberté et le Patriote, \$19, ave McDermot, Winnipeg 2, Man.
TELEPHONES — Rédaction: SP 5-8443; Administration: Sp 4-3414 Autorisé comme envoi nostal de 2e classe. Ministère des Pos

#### Une commission royale d'enquête sur l'éducation

d'enquête sur l'éducation

La nomination d'une commission royale d'enquête sur l'éducation au Manttoba pourrait marquer l'ouverture d'un nouveau chapitre dans l'histoire de la province. On procédera bientôt au choix des sujets qui devront retenir plus particulièrement l'attention des enquêteurs. L'organisation des recherches et des sessions publiques s'ensuivra. Le travail pêut durer, semble-t-lì, toute une année.

L'importance de ce travail découle du fait que le gouvernement compte sur le rapport de la commission pour faire de la lumière sur les attaque qu'un groupe influent de chyens ne cesse de proférer depuis quelques années. Malaite commentaires du ce commentaires du ce commentaires du ce commission ne se limitera pas aux points qui ont été soulevés par les journaux et par d'autres adversaires. Le gouvernement — comme d'habitude, peut-on dire — a su profiler des plaintes pour lancer une enquête apte à formuler des observations plus equilibrées, plus compréhensives et plus positives. Tel fut le cas d'ironscriptions électorales. MacFalance fera aussi époque.

Les citoyens catholiques et de langue française joueront sans doute un rôle important dans l'élaboration des conclusions de la commission, par la présentaint on demoniers solides et pondérés, dignes d'un peuple qui depuis plus d'un selecle se précocupé de l'éducation au Manitoba.

Sans doute, les grandes lignes de ces représentations refléteraient l'unité de doctrine et l'autorité spirituelle qui caractérisent le catholicisme, mais il n'y a rien qui empéche la citrons de ce groupe d'exprimer librement leurs opinions and la tatention de la commission des problèmes plutôt locaux.

Un groupe minoritaire catholique et de langue française a fout intérêt, par exemple, à insister sur le retour à l'enseinement traditionne de d'exprimer librement leurs opinions au l'autorité prituelle qui caractérisent le catholique de de la géographie. Et pourquoi ne pas commenter le problèmes plutôt locaux.

Un groupe minoritaire catholique et de langue française a fout intér

adattice groupes qui tenteroni d'obliger le gouvernement a instaurer avec précipitation les grandes unités scolaires.

Quant à l'enseignement de la religion et du français on
pourrait présenter des mémoires distincts sur chaque sujet,
et il serait certainement avantageux de décrire la situation
présente et suggérer des méthodes d'amélioration qui tiendraient compte non seulement de droits antérieurs, mais
aussi de l'opinion publique actuelle, de ce qui se pratique
de necessiteraient les innogeties en personnel et en argent
que necessiteraient les innogeties en personnel et an argent
que necessiteraient les innogeties en personnel et na rigent
gen la commission, le gouvernement et l'opposition. La nomination du Rév. Fr. J. Bruns, S.M., comme membre de la commission est un indice assez clair de ce sentiment chez les
responsables. Le principal de l'Institut Collégial Provencher
a certainement été chois parce qu'il est président de la 'Mamitoba Educational Association' et représentant d'un systècaieur de grand prestige des ceuls de Winnings et un céue
savait catholique, membre de l'exécutif de l'Association'
d'Education des Canadiens français et membre d'une communauté religieuse. On l'a nommé en tenant compte de ces
trois caractéristiques, et vraisemblablement parce que l'on
voulait quelqu'un de représentait à ce triple point de vue.
C'est d'ailleurs le sixieme geste du genre de la part du
gouvernement Campbell, quant à la composition d'une commusision provinciale permanente ou temporaire. De plus l'on
peut croire que cette bienveillance pratique n'a pas été étranmais aussi avec pondération.

Il n'est pas trop tôt de commencer la préparation de
mémoires dont le nombre et la qualité détermineront en
pratique l'importance qu'il faut attacher à l'opinion catholique et française dans cette enquête. Que les commissions
scolaires, les institutions supérieures, les associations patrioties esser l'eliqueuse, les groupements de parents et maitres,
les esser l'eliqueuse, les groupements de parents et

oeuvre, dans une manifestation impressionnante d'opinion rrtie et souple, à la lumière d'une doctrine éprouvée et en monie avec l'autorité légitime.

#### Terre de mes aïeux

ront sans cesse les foules de specialeurs, Bilen que ces deux d'étudianit." aura acquises à Patris. « 2.600 specialeurs, il est toujous II y a une multitude d'autres puissent accommoder 2.600 specialeurs, il est coujous II y a une multitude d'autres préférable de réserver ses billets à l'avance. C'est là qui sende rempérer. L'est sent était des draines et des comédiers comme le "Porte des confects de l'action de l'est confecte de l'est de l'est confecte de l

(Suite de la première page)
rendre en soirée à la Comédie
française ou au Théâtre National Populaire, itse deux grandels
maisons dramatiques qui attient sans cesse les foules de
pectaleurs. Blen que ces deux
heâtre puissent accommodér
délatre de la companie d

#### "Le Devoir" à dix sous

Gérard FILION.

L'excellent artiste Henri ergeron vient d'être qualifie anneur pairs — si l'on pour maneur l'anneur l'

Bergeron vient d'être qualifie par ses pairs — si l'on peut dire — d'annonceur numéro I depois peut par les pairs — si l'on peut dire — d'annonceur numéro I deboix ne fail, spoaremment, que correspondre à celui du Henri Bergeron est depuis plusieurs mois dejà a l'emploi de l'entrepris gouvernemen. Henri Bergeron est depuis plusieurs mois dejà a l'emploi de l'entrepris gouvernemen. Des son arrivée à Montréal, il a tout de suite fait preuve l'aune grande malitisée des distributions de l'entrepris de l'entrepris de l'entrepris de l'entrepris de l'entre de l'

Or ceci n'est pas tout à fait Xactiest vrai qu'Honti Bereron débuts dans l'Ouest à n poste de Radio-Canada.

Tais il v serait sans doute de l'actie d'actie de l'actie de l'actie d'actie de l'actie d'actie d



#### Charles de Flahaut, fils de Talleyrand et père de Morny

supreme habileié à manier les hommes et à ne pas se laiser d'ominer par les événements.

Morny n'était pas pour rien fils de Flaiaut et petitis-fils de Talleyrand. Du premier, it tenait la politises et la grâce, l'autre l'autre de la séduction de l'autre de la séduction cond, l'esprit (intrigue, l'autre d'autre de la séduction cond, l'esprit (intrigue, l'autre d'autre de la plus compiète dans un monde où tout se pardonnait, sauf l'insurées. Lui-même appartenait à la plus compiète dans un monde où tout se pardonnait, sauf l'insurées. Lui-même appartenait à la seigne de la companie de l

meme ecote, avec des nuances. Sil monta moins naut, est qu'il fut plus honnéte avec lui-même, moins amoral, el peut-être aussi moins amoral, el peut-être aussi de la comme del comme de la comme del comme de la comme del comme de la comme del comme de la comm

cut encore cinq ans et s'ételgnit lui-même en septembre 1870, âgé de 85 ans.
Charles de Flahaut, qui était d'authentique noblesse par son père véritable, fut l'un des officiers les plus chers de Napoléon ler, qui l'avait à son côté pendant la campagne de Russie comme à Waterloo.

lettres au Canada, auns que les uris collère pentier sur la culture canadiem de la managage de Russie comme de Marcho.

Pierre CHALOULT.

(Le Droit)

— Tout le monde se plaint de sa mémoire, et personne ne salide Filleut, joile et plus jeune La ROCHETOUCAULD.

LA ROCHETOUCAULD.

LA ROCHETOUCAULD.

La ROCHETOUCAULD.

La Rochet personne ne de l'adéa laide Filleut, joile et plus jeune que son apoux d'une veniane pur le present le partie de la la vaint de l'adéa laide Filleut, joile et plus jeune de l'adéa laide Filleut, joile et plus jeune que son apoux d'une veniane pur le partie de l'action dant la commissance et la la commissance e

Sur la scène internationale

## La défense de l'Europe

son et de la conciliation.
Réalités stratégiques.
Quels que soient les calculs opimistes que l'on veuille faire,
les Russes ont une supériorité
marquée sur leurs adversaires
na armés conventionnelles: leurs
armées sont plus nombreuses en
moins coûleuses, leur production

Talleyrand et père de Morny

[Spécel à "Le lient et it Patronte"]

Il parait à New-York, che c'ammes excellente traitie et personnelle le liente excellente traitie pour l'efficacité de sa franche consisson récente le de moins coditeueux, leur production militaire à été développée, leur production militaire à été développée, leur le la force des toutes, et l'ambibilité à la force des toutes, et l'internation de l'aimable de l'autre de l'aimable de l'aimable

Le jour ou la sécurité europeenne deviendra une préoccup pation collective, les terreurs anne issue, ils ont résolument pation collective, les terreurs diparais trout. En ce moment, les deux parties de la guerre nucléaire disparais trout. En ce moment, les deux parties de la guerre nucléaire disparais trout. En ce moment, les deux parties de la guerre nucléaire disparais trout. En ce moment, les deux parties de la guerre nucléaire disparais trout. En ce moment, les des la guerre nucléaire disparais trout de la confernse exclusive, nous avons armements of autant plus dangereuse que le ce de la grance modernes sont bien plus destructrices que ce qu'on appel le aujourd'hui les armes convenionnelles. Les des la guestion de la défense ur des remement qui se font en marça de ce besoins prenanent ur de l'active de l'a

Sur la scène nationale

## M. Raoul Poulin et les chèques bilingues

becois ont manoeuvré les deux fois pour empécher la Cham-bre de se prononcer sur la me-sure. Les discours bien tour-nés qu'ils ont prononcés à l'appui du bill Poulin n'é-taient qu'un écran de fumée pour prévenir le vote. Ils r'ont soumis aucune mesure de leur cru pour nous obtenir les chèques bilingues.

#### THE PICTURE HAVEN

Encadrement pour tableaux de toutes sortes Chora varié - Prix raisonnable S. HAMMER
Angle des rues Marion et Kenny
TELEPHONE 28-2713

Norwood Cleaners and Tailors 288, rue Toché Téléphone 20-1811 SERVICE DE DEUX HEURE Le Nettoyeur et Tailbear de votre ville

#### BLANCHETTE

# Ward's Chassis & Alignment Limited 77, rue Marion Revision de moteurs

#### WALKER'S

et de meubles 135, RUE MARION

#### Matériaux usagés Contre-piaque, sous-planchers por-tes, fenètres Donacons, bois quin-caillerle, matériaux d'électricité, de plambate, chaudières à vapeur et

Chapco Building Supplies
A02, rue Archibald
TELEPHONE 20-2619

#### De Gagné Motors Ltd.

(SOBERING AUTO ELECTRIC)
Envoyez-nous vos générateurs, regulateurs de voltage, démarreurs
carburateurs, pompes à carburants
estule-glace, pour révision complète Angie Marion et des Meurons Téléphones: 20-3041 — 20-1018

#### CLAUDE LETIENNE

171, rue Taché, 32-2-Case Postale 118

Téléphones: 21-3282

Bureau: 22-364 - Résidence: 21-3282

Ornements d'église — Chandelles

Objette pide de divres

Vins de messe

Vins de messe

#### TACHÉ

Auto and Body Works 317, rue Tache, Norwood, Man. Táléphone 20-7145 Dan GOSSELIN, gérant

#### POUR VOS FOURRURES

MECKLING. FURS St-Boniface Telephone 20-8182

Harold M. Black Examen de la vue chez MITCHELL COPP LTD. ortage et Hargrave, tél.: 91-5108 suvert tous les jours de 9 h. 1 6 h

#### Fernand Viau

# Député à la Chambre de nmunes pour la circome de St-Soniface Rés.: 137, avenue Clarens Téléphone: 42-4964

# ELECTRIC SERVICE L. BOISSONNEAULT, prop. 206, rue Goulet, Norwood intreprise — Posoge de fils Representation

## Poils disgracieux enlevés du visage et des extrémités

#### LA BIJOUTERIE Bourbonnais

eve Provencher, St-Bonife TELEPHONE 20-1820

#### Park Confectionery

412, ave Teché Téléphone 20-3891

Fruits frais - Fleurs Confiseries et magazin

## Marion Beauté Nook

Norwood Man. propriétaire

## Cliff & Terry's Diners 915, chemin Sur-Nous servons d'excellents tous les lours Soupe aux pois à la mo canadienne

#### A&P MOTORS

Nous achetons — vendons echangeons ECONOMISEZ · S · ECONOMISEZ Essence — Hulle — Pneus Angle Archibald et Provencher Sureau 26-4147 - Résidence 52-3622

## Joe & Gerry's

Salle de banquet pour noces et réunions sociales

#### Salon de Beauté DOLORES

emin Ste-Marie, Norwood Téléphone 20-9713 té: Ondulations perma

## Keat's Television & Radio Service

ervice complet pour toutes les ques de postes de radio et d'ap-lla de télévision, tourne-disques rue Tache, St-Boniface. Man TELEPHONE 20-1852

#### Pâtisserie Pelland

D. PELLAND, prop.

161, ave Provencher, St-Bonifac

TELEPHONE 20-3319

## **Hub Service Station**

Taché et Provencher
ESSENCE - HUILE - ACCESSOIRES
PNEUS - REPARATIONS
REMORQUAGE
Service de 24 heures TELEPHONE 23-4654

PIERRE BRUNET, prop. 405, rue Bertrand, St-Boniface Téléphone 20-1864

#### TAXIS

Transit Sargent Silverline 20-4845 - Téléphones - 20-3069 desservant St-Baniface Téléphone 20-4845

## Lafrenière et Fils

FERBLANTIERS
Brûleurs et fournaises à l'huile
97, Place Knudsen, Norwood
Tél.: 20-2356 rés.: 20-1568

## HENN-RICH MFG. CO.

771. RUE ARCHIBALD

de mellleurs résultats, utilisez
ippement Henn-Rich pour l'éledes voiailles et des visons
Téléphone 20-2428

#### St. Boniface

Messenger Service Nous transportons les bagages tels que: malles, valises, meubles SERVICE RAPIDE Appeles toujours le no 20-1285 138, rue Aubert, 8t-Boniface J.-J. Robitoille, prop.

## Bureau d'assurances

Roger Jeillet Ltd. RANCE PERSONNELLE ET Teléphone 20-3093 204, édifice Banque du Commerce Norwood, Man

## Bureau à Winnipeg 100, édifice PARIS

#### PAUL PAQUIN

Suite 9, Bloc Cusson, 221, rue Masson, ST-BONIFACE, MAN. Tél.: 20-9494 — Adresse postale: C.P. 68, St-Boniface, Man.

## Paul Buissonneau et le Théâtre de Quat'Sous

Paérodrome Stevenson, Ion, pour la clôture de la granunit le court, frop court, de semaine du théâtre amateur de membres de la troupe me de Tavion qui, avec quatre la Canada, et le Indi 27 mai, de membres de la troupe me de la Canada, et le Indi 27 mai, de la Paris où 15 fit ses études famonton, j'aj eu la bontune de bavarder quelques l'es mis en scene que celle de tave de la Canada, et le Tavion de la Canada, et la Can

### Le théatre comique n'est pas assez répandu

"Pourquoi avoir choisi cette Tour Eiffel qui tue" al-je demande au directeur du Théaire de Quat'Sous. "Parce qu'elle est propre à faire rire. Or, le théatre comique, à mon humble avis. n'est pas assez répandu. Pour

Heures de magasin: 9 h. a.m. à 5 h. 30 p.n. Le vendredi, ouvert de 9 h. a.m. à 9 h. p.m. Signalez SUnset 3-2112 — pour tout départen

nanente cage à la crème \$4.95 ONDULATION A FROID

Adrienne's Hair Stylist

## Un triple anniversaire fêté au Grand Séminaire Hudson's Bay Company.

tion. en meme tition, en meme tition, en meme tition, en mements plus antiques. Find the second of t

de St-Boniface

Il y a 25 ans commençait à B. St-Boniface le scoutisme catholic de St-Boniface le scoutisme catholic de St-Boniface le scoutisme catholic de comprenait environ 49 membres: activate le scout en 1957, me seu possède environ 150 membres actifs. En 1932, il n'y avait ou de la commencia de

#### Club de tennis de St-Boniface

La saison de tennis est main-nant ouverte. Les amateurs de ennis de St-Boniface, anciens i nouveaux, sont invités à par-ciper à ce sport des plus inté-ssants. Deux terrains (courts)

ressants. Deux terrains (courts) sont présentement disponibles. C'est au même endroit, c'est-àsont présentement disponibles. C'est au même endroit, c'est-àsont entre Langevin. Les abonnements sont en vene à l'épicere Langevin certe l'épicere l'ép

Les bachellers es Arts du collège St-Joseph de St-Bonifaturche sont Miles Fleur-Ange Container et Philames Gourelles and Philames Gourelles and Philames Gourelles and Canadian Society of Horitculare Merit Award, d'une valeur de \$35, pour s'être classe pregrannées du cours en horiculture H. W. et al. (1972) en prix en horiculture et le prix en horiculture H. W. et en pomalogie et horiculture. Ce d'errier prix a une valeur de \$00, en livres.

Médaille d'argent

Médaille d'argent
La médaille d'argent de l'Université pour la plüs haute note en français, en 4e année du
cours général des Arts, fut décernée à John Michael Little,
bachelier ès Arts de l'Université
du Manitoba.

Ameublement of

Hôtel de Ville, St-Boniface le 21 mai 1957.

THE CUSSON LUMBER CO., LTD.

P. RAIMBAULT, président

Toutes sortes de matérieux de construction, charbon et bois
de chauffage, etc., etc.

Amaublement d'église et boiserie fine, etc.

Des demandes en écrit seront reçues par le soussigné, jusqu'à 5:00 heures du soir le lundi 3 juin 1957, pour la position sul-

STENO-DACTYLO
au département de l'Assistance Publique

Salaire initial: \$168.35 par mois, augmentations reglemen-

iaires. Entrée en fonction: 15 juin 1957. Les candidats devront soumettre des détails quant à leur éducation et à leur expérience, 31 par leu. Pour plus anpier ennesignements et formules de demande, s'adresser au Surintendant de l'Assistance Publique, M. Jean-W. LAYALLEE, à Hibetie de Ville.

PAR ORDRE Maurice PRUD'HOMME Greffier

Cité de Saint-Boniface AVIS

Mar Mar M. Baue.

Mar St-Boniface Retard Cap.

M. Pabbe Fulgence, de St-Nosbert. M. le consul de Prance.

M. Pabbe Fulgence, de St-Nosbert. M. le consul de Prance.

M. Pabbe Fulgence, de St-Nosbert. M. le consul de Prance.

M. Pabbe Fulgence, de St-Nosbert. M. le consul de Prance.

M. Pabbe Fulgence, de St-Nosbert. M. le consul de Prance.

M. Pabbe Fulgence, de St-Nosbert. M. le consul de Prance.

M. Pabbe Fulgence, de St-Nosbert. M. le consul de Prance.

M. Pabbe Fulgence, de St-Nosbert. M. le consul de Prance.

M. Pabbe Fulgence, de St-Nosbert. M. le consul de Prance.

M. Pabbe Fulgence, de St-Nosbert. M. Le manural le R. P. Oscar

Mar troisiene snature.

M. Pabbe M. Pabbe Fulgence, de St-Nosbert. M. Gland, de M. Cap.

Mar troisiene snature.

M. Pabbe M. Pabbe M. Pabbe M. M. Mar troisiene snature.

M. Mar troisiene snature

220, ave Provencher, tél. 20-1212 3 jours seulement les lundi, mardi et mercredi les 27, 28 et 29 mai Goby MORLAY, Pierre TRABAUD

#### Les Chiffoniers d'Emmaus' "LES AMOUREUX

DE MARIANE" Geby MORLAY, Sophie LECLAIR

# RÉSISTANT AUX AVERSES MANTEAUX TOUT-ALLER

aui mènerant une double vie dans votre garde-robe d'été. car, ils sont aussi chics que pratiques. Voyex-les dans les tailles: grandes, petites et moyennes

chacun \$29.95

Modèles de haute couture, prêts pour la pluie et à égayer les jours sombres. Silhouette, couleur et tissus nouveaux. Choisissez parmi les modèles classiques ou de coupe nouvelle d'une confection impeccable en tapisseries de rayonne, en tweeds nouveautés et donegal, en popeline de coton et en tweeds réguliers, couleurs beige, royal, Kelly, noir, marin, rouge, or et autres combinaisons assorties. Tailles: grandes, petites et moyennes — 10 à 20; 14½ à 22½.

Conditions d'achat: paiment initial \$5; paiement mensuel \$5

Manteaux et costumes, étage de la mode, à la Baie

LE 10 JUIN, VOTEZ

# **DENISET**, LOUIS

(Comité d'élection de Louis Deniset.)



VELSON'S

RENÉ ROTTIERS

567, rue des Meuron -Beniface — Tél. 20-3598

Service de pneus DUNLOP Service de pueus BARIL

Vulcanisation, Alignoment des roues Entretien complet des pneus nouveaux ou usagés 164, eve Provencher, tél. 20-7468 N BEAULIEU, gérant

S. GENEST

Tous genres de photographies

Pharmacie Paquin A.-E. PAQUIN, proprie

Albums de photos
 Groupes de familles
 Banquets

Evénements sportifs

Gene Gauthier

PHOTOGRAPHE
489, rue Giroux Téléphone: 20-2652

M. E. SABOURIN Assurances de tous genres Voyages Chemin de fer — Paquebot — Avion 195, avenue Provencher, St-Boniface Téléphone 20-1351

TEL 201 105-05

- BOIS ET CHARBON -

MATÉRIAUX DE CONSTRUCTION

Bureau et dépôt de charbon

388, rue Bertrand, St-Boniface, Man.

Frank BOISSELLE, représentant

Diplômé du Collège d'Embaumement de Cincinnati Salon mortuaire DESJARDINS 138 houlevard Dollard, St-Bonitace

Tél. 20 1467

Taché Hardware Co.

ACCURATE SEPTIC

Téléphone 23-5704

MAHE



Ce qu'il y a de mieux PORK en fait de viande de porc pour les lunchs

Apprenez à connaître les avantages de l'épargne

Ouvrez un compte à la

## BANQUE CANADIENNE NATIONALE

Actif, plus de \$640,000,000

583 bureaux au Canada SUCCURSALES: St-Boniface, St-Jean-Baptiste, St-Pierre et Winnipes





## **Votez Laurier** RÉGNIER

PROTÉGEZ VOS DROITS SOUS JOHN

Comités rue Taché — Tél.: 20-2454 ½, rue Oxford, Transcona Téléphone CA 2-6514

ressiste-conservateur dans St-Boniface

## AGENCE DE VOYAGES D'ESCHAMBAULT

136, avenue Provencher, St-Boniface, Man. - Téléphone 20-1137

Agents accrédités d'AIR FRANCE

## Chronique de l'Hospice Taché

Prévention des incendies

Zunic & Sobkowich

Constellation

Seul AIR FRANCE offre des lits à une ou MONTREAL-PARIS

AIR FRANCE le plus vaste réseau dérien

**Chevaliers** de Colomb Conseil Goulet no 3681

L'assemblée du 20 mai fut très-ourte, mais bien des choses fu-ent mises à point. Un programme intéressant fut racé pour dimanche prochain, 6 mai. Tous nos Frères Cheva-ers sont invités. A 12 h. 30, il aura messe et compunion au

de juin, nous croyons bien red de juin, nous croyons bien red seront guéris. et RIGOLETTO. m

#### "LES CHIFFONNIERS d'EMMAUS" AU PARIS

Enfin, les nouvelles initions arent reçues à la "Récepties nouvelles", le mardi 21 m

"Fashion Show"

Filles d'Isabelle du

Cercle St-Boniface Durant le mois d'avril — Pré paration non seulement de l'ini iation prochaine, mais aussi de êtes du 5e anniversaire comm

Votre magasin SAFEWAY de St-Boniface Angle Braemar et Marion

est ouvert le vendredi jusqu'à 9 h. p.m.

Soyez sages...

Venez au SAFEWAY



## Votre homme



# G

Le seul candidat de l'opposition qui puisse vous représenter au nouveau gouvernement

Le 10 juin VOTEZ:



#### St-Charles

Gros bingo

Le gros bingo aura lieu le
vendredi soir 24 mai, a 8 h., à
la salle paroissiale. Venez nombreux. Amenez vos amis. \$125
en prix.

Transfusion de sang: un service coûteux de la Croix-Rouge canadienne

La Cie Parent Limitée

Marcel Préfontaine

Téléphones: Rés.: 74 — Bur.: 67 ST-PIERRE, MAN.

#### HÔTEL YORK

Dr Steven Sonya

283. ave Elm Steinbach, Manitoba Téléphone 154-1

MASSEY HARRIS Fersuson

Salon funéraire Loewen

strice camplet pour tunerailles et transport ser ambulent Fonde en 1931 Steinbach, Man. Téléphone 63 R 3 A. T. LOEWEN, prop.

THE WESTERN PAINT CO., LTD.

521. rue Hargrave - Tel.: 93-7395 - 93-7396 - Winniper



## Musiciennes de St-Jean-Baptiste au festival de la région sud-manitobaine

Le candidat de Lisgar



# Succès du programme manitobain

en faveur du Grand Séminaire de Québec

# d'éducation en matières alcooliques

Succès de la campagne

Les élèves de St-Laurent au festival d'Oak Point

Oucharme.

Grade VII: Cat., Eileen Gau-

C., Marjorie es Bruce. de VIII: Cat., Myrna Bru-ella Nault; C., Oscar Con-

Le candidat le mieux qualifié

pour vous représenter!

Appuyez le candidat

Tableau d'honneur à l'école St-Laurent

LIBÉRAL le 10 juin

VOTEZ ...

**DENISET**, Louis

# Réfléchissez avant de peinturer votre maison!

FORMULA 5

## de MARSHALL-WELLS

- Cent pour cent à l'épreuve des cloques sur le nouveau bois!
- A l'épreuve des taches . . . plus d'em bus de rouille!
- A l'épreuve de la fumée . . . résiste à la décoloration!



La beauté en boite pour TOUS vos besoins de peinture!

ST. BONIFACE HARDWARE
154, ave Provencher Telephone 20-1043

BRODEUR FRERES
St-Adelphe Téléphone 306-11 ARBEZ LUMBER & HARDWARE L'UNION COMMERCIALE STEVENS & CO. Teléphone 326-4

TESSIER FRERES
Teléphone 3351

## Electeurs de la Circonscription de Lisgar!



M. Ivan Andrew LANGTRY

M. IVAN ANDREW LANGTRY est un fermier du district de Homewood, cir-conscription électorale de Lisgar au sud du Manitoba. M. Langtry est né à Roland où il reçut son éducation, Il fit ensuite un cours commercial à Winnipeg.

Il reçur son eaucation. Il tri ensuire un cours commercion o trininge; Il est au service des organisations des fermiers depuis nombre d'années et, pendant six ans, fur conseiller de la municipalité de Dufferin. Il fut l'un des premiers direc-teurs de la compagnie des Instruments Aratoires Coopératifs Canadiens dont Il est encre un membre catif. Il est vice-président de l'Assurance Coopérative contre la gréle, et président des Coopératives Fédérées du District no 2.

Le but du parti Crédit Social est de fonder une société dans laquelle cha-cun a droit au travail utile, à un juste revenu, et à la participation de l'administration des affaires politiques et économiques.

Le lutte pour le direction du pays entre les Libéraux et les Conservateurs, depuis le Confédération, a divisé les Canadiens, et donc, la nécessité est survenue, de fonder un troisième partir plaidant pour l'unité. Nous avons eu 39 ans de gouvernement conservateur, et 31 ans de gouvernement libéral. Etes-vous satisfaits de leurs accomplissements? Sinon, votex pour IVAN A. LANGTRY, candidat créditiste pour Lisgar.

Publié par la "Social Credit League" de Lisgar. Président, F. NICMOL; secrétaire, J. DYCK,

## Célébration les 1er et 2 juin du centenaire de St-Norbert

M. Ronald Lemoine

ST-NORBERT — Le centionum proposal de rough et de dispersance de la control de de dispersance de la control d



Les Pneus les plus forts, les plus sûrs jamais fabriqués.





#### E. Labossière et Fils

53, avenue Provenche St-Boniface Téléphone 20-3970

Mlle Jacqueline Rochon épouse, à Ste-Agathe, M. Ronald Lemoine

Cà et là
are de visiteurs étaient
ige dans la paroisse pour
e de fin de semaine.
t Mme Wilfrid Côte et
infants, de La Salle, et
alme Théobaid Martin, de
de de la visitaient M.

La Maison Saint-Joseph

OTTERBURNE, MAN.

Mile Rhéa Gosseze épouse M. O. Poirier, le 11 mai, à Rathwell

Saint-Joseph

Brunette, Fernand Rémillard Français, Fernand Rémillard

SOUBRY

diate. Tous les poussins de souches ap prouvées et examinées par le cou-

SOUBRY'S HATCHERY

# ILS TRANSPORTENT TOUT- DES SACS À MAIN AUX MAISONS



# la seule série qui répond à tous les besoins

Charges utiles allant de 1/2 tonne à 90,000 lb. P.B.C.

O'étet vrai l'es camions GMC sont conçus pour couvrir la gamme de charges utiles la plus vaste qui soit, et pour s'adapter à n'importe quel travail. Ces châssis et essieux GMC sont vraiment puissants. Aussi, peu importe la charge, avec un GMC, votre transport est plus efficace.

Plus vaste choix de puissances

Que votre travail exige un robuste "6" ou la puissance supérieure d'un gros V8, un moteur de la série complèté GMC fournit la forcenécessaire pour transporter les charges les plus loudes sur les routes les plus mauvaises. N'oubliez pas non plus l'incomparable choix de diesel GMC. Ils sont sensationneis!

5 transmissions standard at 3 automatiques

La gamme de transmissons la plus com-plète de l'industrie automobile . . . com-prenant deux nouvelles transmissions standard à cinq vitesses, ainsi que la Powergide, l' Hydra-Matic et la Power-matic. Ajouer à cela le choix d'essieux GMC à multiples vitesses et vous avez eq qu'il faut pour transporter n'imports quelle charge.

Tous les perfectionnements et des douzaines d'exclusivités

Résistance supérieure des châssis et des essieux . . . lignes élégantes des cabines, à l'intérieur comme à l'extérieur . . . com-modité et confort accrus pour les chauf-feurs . . tous ces avantages donnent à votre camion une valeur exceptionnelle . . . et vous aident à augmenter vos profits,

TOUT RAPPORTE DAVANTAGE **AVEC UN CAMION** 

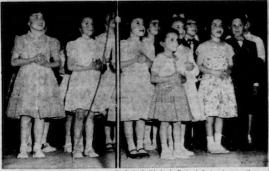


Voyez le dépositaire des CAMIONS GMC de votre région

A TOUS LES DÉTENTEURS DE POLICES

AVIS IMPORTANT Les programme d'épargnes pour la retraite admis aux déductions de L'IMPÔT SUR LE REVENU

D'ASSURANCE-VIE:



## Bénédiction, en Colombie-Britannique, du premier pensionnat canadien-français

#### Deuxième concours d'élocution et de diction du sud de la Saskatchewan

## Chronique de CFNS

#### Storthoaks

## Saint-Isidore de

## Le mariage d'Amour-Pelletier est célébré à Prince-Albert

LES COMPAGNIES D'ASSURANCE-VIE AU CANADA

**Batoche** 

# Une vacance dans les Rocheuses par voie "SCENIC DOME"

Canadian Pacific

#### La Saubegarde La plus puissante compagnie canadienne-française d'assurance-vie Fondée en 1902 Actif: 37 millions 200 millions d'assurance en vigueur La compagnie qui paie pour vous protéger MANITOBA Philippe-Arsène PERRON St-Eustache, Man. Philippe PERRON 680, rue Langevin, St-Bonitace, Man.

SASKATCHEWAN

Georges GRATTON 519, rue Langevin, St-Bonifece, Man. Herve LEBLANC Wauchope, Sask.



## Un des fondateurs du cercle c.-f., M. J.-G. Terrien, décédé à Victoria

## La L.F.C. de Périgord aidera les patients de l'hôpital mental

#### Pharmacie Duncan

Avenue Centrole PRINCE-ALBERT, SASK

rticles de pharmacie nbons, Papeterie, et. Téléphone 2155

#### J.-R. Pellerin, B.A.

MEDICAL & DENTAL CLINIC Téléphone 7744

#### Dr E.-J. Gaudet

-A. Fournier Agencies 1212, ave Centrale - Téléphone 3697 PRINCE-ALBERT, SASK.

#### Houle Electric

Trente-deuxième

Neuvaine annuelle et Pèlerinage

au Sanctuaire de la Petite Thérèse WAKAW, Saskatchewan DIMANCHE 2 JUIN

PROGRAMME

au ler juin: neuvaine solennelle à 8 h. a. m. — Grand-messe à 7 h. 30 p.m. — Neuvains Samedi 1er juin, à 9 h. p.m.

Willow-Bunch



## Le festival de la Chanson Française à Gravelbourg

#### Ferland

Naissance
A M. et Mme Patrick Corcoran (Irma Havorka) est ne un fils, le 8 mai.

#### Régina

#### La fête de Dollard célébrée le 26 mai à Prince-Albert

## St-Brieux

Trophée pour l'élève de l'année à St-Hippolyte-Vawn

Votes bien! Votes pour HARRY JONES



## RADIO TELEVISION

Télévision

N'oubliez pas le 27 mai

La journée Diefenbacker à Saskatoon

L'EST DU CANADA VOUS INVITE À LA DÉTENTE







#### M. Edouard Carignan est décédé à Ponteix

#### Saint-Hubert

#### Zenon Park

Montmartre

#### Saint-Front



## Graduation et "choix de ruban" au collège de Gravelbourg, Sask.

R. P. Recteur Le R. P. recteur s'ad

Le comte Serge de Fleury

#### cétudes au niveau universitaire, aux frais du Ministère de la Défense nationale, soit à l'un des Collèges des services armés (Collège militaire royal de Saint-Jean, à Saint-Jean Un jeune homme... (Québec), Collège militaire royal du Canada, à Kingston, et Royal Roads à Victoria, C.-B.), soit à une université cana-dienne reconnue, ou à un collège affilié. un collège... Les cadets sont payés durant la période des cours, ainsi que pendant l'entrainement d'été dans l'arme de leur choix: Marine, Armée ou Aviation. Des allocations sont aussi pré-vues pour couvrir les autres dépenses inhérentes aux études supérieures et, à la fin du cours, un brevet d'officier est l'élite de demain!

Comité de sélection ROTP Quartier général de la Défense nationale Ottawa, Canada Ville

Arme de votre choix: Harine Armée Aviation

Grâce au Programme d'instruction pour la formation d'offi ciers des forces régulières (ROTP), le jeune homme qu possède les titres et qualités nécessaires peut compléter se

Profitez de cette occasion unique de poursulvre vos études, en faisant votre demande in

## Collège St. Thomas More

L'UNIVERSITE DE LA SASKATCHEWAN

Dirige par les Pères Basiliens

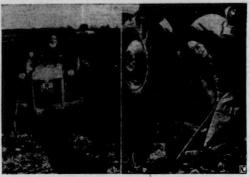
Linge par les reres basiliens

Le Collège Catholique de St. Thomas More de
l'Université de la Saskothewan procure aux
étudiants catholiques (hommes et femmes),
qui désirent obtenir un diplôme en arts et en
sciencès, ainsi qu'à ceux qui suivent des cours
préparatoriers au droit, a l'art destinier, à la médecine, au service social, tous les avantages universitaires dans une atmosphère de pensée et de
culture chétiennes. culture chrétiennes.

Reverend Pere PAUL MALLON, C.S.B., secretaire College Drive - Saskatoon, Sask.

# J'AIMAIS UN VAGABOND

CLAUDE JAUNIÈRE



### Le bien est moins quelque chose à faire que quelque chose à aimer

Courrier de Louise.

#### 'Un rosaire de messes' à Fatima, du 10 au 13

# Les saints: nos compagnons







#### Petites Annonces

Pour téléphoner une petite annonce ignales SPruce 5-8443

N DEMANDE - Personne PARFAI-TEMENT BILINGUE sachant daety Faits sur mesure pour répondre os exigences personnelles. S'a-ser à Mme E. Fournier. Télépho-26-7094. 6-125-9C

A.-J. Bruyere #28, ave Notre-Dame, Winnipeg 3 Corsetière Spencer

chaque personne. S'adresset à Mm L. LaRivière, 608, rue St-Jean-Bap tiste. St-Honiface. Tél.: 20-4559.

\* Star Furniture \*

Achat et vente de meubles neufs et usagés TELEPHONE 20-4011

## 'Norwood Jewellers'

105, avenue Marion St-Boniface, Man.

Téléphone 20-2790 Inspecteur officiel des monts du Canadien National



Taché et des Meurons Téléphone 203-533 Cartes de souhaits en français et en anglais Nous livrons à domicile

Paraissex de votre mieux cet

Golden Beauty Salon \$5.00 et plus

gratuit de parfum exc ice avec chaque permane Golden Beauty Salon

WILFRID ROYAL (INSURANCE) LIMITED

Tous genres d'assurances Winnipeg, Man 314-5. édifice Avenue

Téléphones: 93-1558-9

La Chapelle Funéraire P. Coutu

156, rue Marion, St-Boniface

Téléphone 20-1453

nos produits sont evantageuse-ment connus et aimés. Pourquoi alors ne pas tirer profit de NOTRE popularité pour YOUS assurer un bon commerce. Excellents par-cours disponibles uet i fa. notre Compagnie progresse toujours et il y a toujours de la place pour des gers ambitueux. Detais gra-tus à 16%, Delerimier, Deps 7g.

IN DEMANDE — Couple, pour aller i Seattle, Wash.; ou à Vancouver et auto, le 8 juin. Téléphone: 28-1768 8-169-90 CASIONS POUS S'INSTRUIRE -COUTURIERE EXPERIMENTE DE-MANDE travall à domische: robes de noces, retouches, etc. S'afresser à Mme Thérèse Pelletier, 201. Enfleid Crescent, Norwood. Tél.: 23-5418.

LOUER - St-Boniface - Maison de 9 chambres. S'adresser & 431, rue Anineau. UER — St-Boniface — Chambre abiee. Tout près de l'hôpital. S'a-sser à 183, boulevard Dollard. Té-hone: 23-2198. 7-134-8C. 1.0UER - St-Boniface - Logement de 3 pièces, avenue Hamel. Télépho-ne: 28-6914. 8-178-8C

LOUER — St-Boniface — A cinc minutes de l'hôpital: grande cham-bre meublée. ler étage. S'adresser 1 174, rue Bertrand. 8-179-90

LOUER - St-Boniface - Logement de 3 pièces à 162, rue Bertrand, 8'a-dresser à 198, rue Goulet, 8-166-9C.

LOUER — St-Boniface — Logemen de 3 pièces. Entrée privée, S'adres ser à 197, rue Notre-Dame. 8-161-80

LOUER — Maison de 4 pièces e maison de 6 pièces. Aussi à vendre magasin. S'adresser à M. Joseph Gré-goire, Lorette, Manitoba. 8-154-9P

Désirez-vous faire encan? Po

ON DEMANDE

stronger un timbre de Sc à
STERN COMPANY
613, édifice McIntyre
rue Main, Winnipeg 2, Ma

ROVATZOS
FLEURISTES
Specialite: Heurs pour mariages
Bouquets de corsage et autres
Couronnes mortuaires
233. ave Notre-Dame, Winnipeg,
Téléphone 93-2934

NOUVELLE ADRESSE DE Louis Matile & Fils

Téléphone 92-6625

Animaux morts enlevés rapidement, gratuitement

Mid-West Rendering Ltd.
St-Boniface
Téléphone 20-1347
Après les heures de bureau,
teléphoner à 74-7604

STAR STORAGE

Dembnagement
Local ou eloignéese importe où
Entrepôt moderne propre
Empaquetage
Mobiller, valsselle, etc.
Expédition — (pool)
vers toutes les principales villes
canadiennes — Agentis pour
Téléphone 93-0567
Angle Edmonton et St. Mary's, Wpg

plus plus issi représentants pour orgues mmond et Minshall, pour foyers

ou eglises
Conditions de paiements faciles, si
désire Communiquez avec M. Jean
Carignan, notre représentant francais
J. J. H. McLEAN & Co. LTD.
Angie des rues Graham et Edmonton
Winnipeg Téléphone: 92-4231

A LOUER — St-Boniface — Logement de 4 pièces. Entrée et tollette pri-vées. Poéle et évier dans la cuisine. Usage du téléphone. Adultes de pré-férence. S'adresser ) 26, rue Notre-Dame. Téléphone: 25-5197.

HAMBRE ET PENSION pour jeunes garçons qui traveillent. Téléphone: 92-3838. 6-115-8C.

VENDRE — Table en chênc 4' x 5' s'ouvrant à 10'. S'adresser à 544, rue de la Morénie. 7-135-8C.

VENDRE — Norwood — Bungalow moderne de 5 pièces. Prix. \$8,700. Téléphone: 23-35.4. 7-130-5P.

VENDRE — St-Boniface, 134, rue Berry — Près hôpital. Maison 6 pie-ces, salle de bain, Chauffage automa-tique à l'hulle, Quittons la ville. Palements faciles. Visites entre 5 et 7 h. 7-133-9C.

VENDRE — Poèle électrique McLary presque neuf. 8'adrèsser à 314, rue Notre-Dame. Téléphone: 20-4073, 3-165-8C.

VENDRE — 2 bicyclettes pour gar-cons et 2 pour filles, \$18.00 et plus, 3'adresser à 481, rue \$i-Jean-Baptis-te, \$i-Boniface. Téléphone: 33-256. 8-135-8C.

VENDRE — St-Boniface — Résiden-ce à deux logements (dupieze), rue Masson. Possession vers juillet. Comptant requis \$4,000 ou plus. Ta-xes environ \$235 par année, 3'adres-ser à Henri d'Eschambault Limitee, 164, ave Provencher. 6-121-8C.

VENDRE — Lorette — 381 acres de terrain en culture. ¼ de mille de St-Cuthbert. ¼ de mille du chemin

POUR ACHAT ET VENTE de propriétés de ville, campagne, fermes ou commerces, s'adresser à C. BUFFET 130, ave Ferndale, Norwood, Man. TELEPHONE 42-3254

GUERTIN Frères
MARCHANDS DE PEINTURES
Gros et détail —
Accessoires pour peintres

Accessoires pour peintres 343, rue Sherbrook nnipeg — Tél. SUnset 3-7258

The White House of Sanitation

Equipement et Accessoires de laiteries — Nettoyeurs d'étable Réservoirs à lait Téléphones pour: Su 1-6396 le soir: 20-829 939, ave Notre-Dame, Winniper 3

Reliable Septic

et vos champs
Pour un service sûr et courtois
Signalex 23-6613 — Jour et nu
Maurice Colette et Albert Barnab
414, rue de la Morénie, St-Bonifac

Pour achat, vente ou échange d propriétés de ville ou de campa gne, fermes, commerces ou hôte Prèts — Tout genre d'assurance

ARPIN BEALTY E.-J.-R. ARPIN
Telephones:
Sur.: 28-3023 Res.: 42-361 ON DEMANDE

pour l'école Ste-Anne no 1413. Grades 1 à 8. de base \$2,200 ou plus qualifications. Logis sur pla-ce. S'adresser à M. Laurent Fillion. sec., Ste-Anne, Man. 8-162-9C.

rades 3 et 4. : \$2,700.00 et

ON DEMANDE
Institutrice bilingue qualifiée
pour l'année 1957-58 pour
l'école Champlain no 110. Enrôlement dans les grades 1 à
7 au 1er septembre, 22 élèves,
initial: \$2,500 avec boni pour
expérience. Maison de pension à proximité. S'afresser à
M. Jacques Péloquin, sectres., Laurier, Man.
8-139-10F. ON DEMANDE

Au Sacré-Coeur

VENDRE — Dans le village de St-Charles, sur la rue de l'église, près du couvent: maisons. Téléphone: VErnon 2-1963.

A VENDRE

SYLVESTRE REALTY 185, eve Provencher, St-Boniface Téléphones: Bur.: 23-2129 — Rés.: 23-5050

FRANK SIMONITE LIMITED 370, rue Colony Téléphone SPruce 2-9537 présentant français à 8t-Bonifae O.-J. DE STEUR

O-J, DE STEUR

NEXDER:
NEMBERS — Duplexes, Maison de 12
pisces, Revenus: 1500. Chauttage auPrus, 818-300 à termes.
Stabolatage — Pérès école Provencher,
coucher, Cave à la grandeur. Chaufgage à Thulle, 1701, 89-500, à termes.
Holy Cross, Senni-hungaiow de Tpisces.
Cuislant: asion et saile à remes.
Holy Cross, Senni-hungaiow de Tpisces.
Cuislant: asion et saile à remes.
Holy Cross, Senni-hungaiow de Tpisces.
Propriet de Carlotte de Propriet de Carlotte de Propriet de Carlotte de Propriet de Carlotte de Carlotte de Propriet de La Carlotte de Carlotte

St-Boniface — Cottage moderne de 4 pièces. Chauffage à l'huile. Près des écoles. \$10,100. coles. \$10,100

St-Boniface — Semi-duplexe de 6 pièces. Chauffage à air chaud forcé. Prix
\$8,500.

St-Boniface — Maison de rapport. 5 logements. Prix \$8,000.

St-Boniface — Duplexe de 6 pièces
Prix \$8,000.

St-Boniface — Maison de rapport. 3 lo-gements. Prix 88,000.
St-Boniface — Duplexe de 6 pièces Prix 85,000.
St-Boniface — Commerce d'aplerde et de viande. Chiffre d'affaires annuel 500,000, plus revenu de 2 logements loues à 8100 par mois. Logis de 4 piè-ces pour propriétaire. \$20,000, plus stock.

t-Boniface — Cottage de 4 pièces Chauffage à l'hulle. Prix, \$6,500.

Chauffage à l'huile. Prix, \$6,500.

Nerwood — Cottage moderne de 4 pieces. Chauffage à l'huile. \$8,500.

Norwood — Seml-bungalow moderne.

5 pièces. Prix, \$9,000.

Perme — 110 acres toutes en culture.

Maison de 4 pièces et autres bâtisses.

Bonne eau. Près de Winnipeg. 1 milie
57,000. Printiga canadien-trançais
57,000. Printigat canadien-trançais
echange.

Téléphones: BUREAU — 20-\$178 A.-J. Bonlanger (rés.): 93-2134

Ouverture officielle de l'hospice ukrainien

Exc. Mgr Maxim Herm primat de l'Eglise cathol ukrainienne au Canada, b

modèle d'intégration

Ecole

Les religieuses de l'école du Sacré-Coeur ont eu le bonheur, de le commune de le commune de le commune de le commune de le communuté. La révérend. Mère a rencontré les élèves et elle est enchantée du travail accompil par le personnel enseignante

ble.

Reine de mal
Le 31 mai. à 3 h. 30 p.m., se
tiendra à l'églisé du Sarré-Cecur
le couronnement de la Reine de
mai. Il y aura alors proclamation des notes de catéchisme
pour la cour d'honneur.
Tous les parents sont invités
as gioinfra aux éleves, adin de
control de la control de de la control de de la control de la co

cicl.

Avis aux Dames de Ste-Anne
La Congrégation des Dames de Ste-Anne de la paroisse de ments industriels et miniers. la congrégation des Dames de Ste-Anne de la paroisse de la constitue de Beautra affiliée à la basilique de Beautra des pélerinages, une lettre l'est invitant à se préparer aux grapprochain, commémorant le 300e aniversaire de la première n'experience acceptance de la première de celle de la première de celle qui se font du l'experience de la contra l'experience de la première de la celle qui se font que de la contra l'experience de la celle qui se font que de la contra l'experience de la celle qui se font que de la contra l'experience de la celle qui se font que de la contra l'experience de la celle qui se font que l'experience de la celle que le particuler.

Souvenons-nous qu'il y a une tutaire de Sic-Anne-de-Beaupré peur l'experience de la celle qu'el participent duste l'experience de la celle qu'el participent du l'experience de la celle qu'el participent de la l'indication de l'experience de la celle qu'el participent du l'experience de la celle qu'el participent de l'experience de la celle qu'el participent de l'experience de la celle qu'el participent de la celle qu'el p

HAVEN LUNCH

On demande des agents pour vente de

WESTON PAINTING
& DECORATING
20 Parkville Drive, St-Vital
Estimés gratuits
Peinture — Tapisserle — Stucco

Tél.: 23-1801 A. "Eddy" Mar

nettoyeurs à moteur pour étables

Doivent être hommes d'affaires établis et réputés

TERRITOIRES VACANTS

St-Claude, Bruxelles, Notre-Dame-de-Lourdes, Ste-Anne, Letellier, La Broquerie, etc.

Commission généreuse. Assistance de vente fournie.

Boite 163, La Liberté et le Patriote 619, avenue McDermot, Winnipeg 2, Man.

DEMISSION DE

PARIS — M. René Coty ident de la République fra

IN THE MATTER OF the esta MARCEL, AGARAND, late of the of St. Boniface, in Manitobe (for of FORGET, Saskatchewan), re-nerchant, deceased.

COIFFEUSES

Jamais auparavant y a-t-il eu tant d'occasions pour les jeunes filles

MARVEL BEAUTY

VOTEZ LIBÉRAL WINNIPEG NORD-CENTRE

ELISEZ Harold St-George Stubbs

qui s'est engagé sur l'honneur à supporter le gouvernement St-Laurent

TÉLÉPHONEZ À 93-7053

LE 10 JUIN, VOTEZ

STUBBS, HAROLD ST-GEORGE



NOUVEAUX

"2-5"... LE 16 JUIN 1957

CES BUREAUX SERONT

WHitehall 2- Whitehall 3- WHitehall 6

COMMENT SIGNALER LES NUMÉROS

NOTEZ

our l'usage oral, écrit, imprimé ou publié des numéros de téléphone 2-5, n'employez jamois seules les deux lettres. Employez

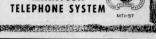
"2-5"

EXEMPLE: signaler SUnset 3-7109

Et le numér

Ne yous server pas du nouvel annuaire AVANT LE 16 JUIN!

MANITOBA TELEPHONE SYSTEM



Trente-sixième anniversaire

Grande vente spéciale

CHEZ HUOT

Les 29, 30, 31 mai et le ler juin'

Ouvert le soir jusqu'à 6 h.; vendredi jusqu'à 9 h.

Pas de commandes par la poste ou par téléphone

Habits tous faits de \$49.50 à \$82.50 pour \$19.95 et \$29.95

Bas de nylon pour dames, régulier \$1.00 la paire pour \$0.44 la paire

Tous de première qualité - 51 gauge - 15 deniers bliez pas que tout est en vente à prix réduit durant notre anniversaire